



CORPORATION OF THE CITY OF
CLARENCE-ROCKLAND
COMMITTEE OF THE WHOLE

March 6, 2017, 8:00 pm

Council Chambers

415 rue Lemay Street, Clarence Creek, Ont.

Pages

1. Opening of the meeting
2. Adoption of the agenda
3. Disclosure of pecuniary interests
4. Delegations / Presentations
 - 4.1 Presentation of the Prescott-Russell Tourism Annual Report by Mr. Martin Lacelle 5
5. Petitions / Correspondence
 - 5.1 Proclamation request from the Canadian Association of Nurses in Oncology 21
6. Notice of Motion
 - 6.1 Resolution presented by Councillor Krysta Simard in regards to Business Licences 23
7. Comment/Question Period

Note: Members of the public may come forward to the podium and after seeking permission from the Presiding Officer, shall state their name and direct their question/comment on any matter which is related to any item included in this agenda to the Presiding Officer.

The maximum time allowed in all circumstances for a question/comment shall be three (3) minutes per person per meeting. There shall be a maximum of 30 minutes dedicated to the question/comment period. Any unasked questions/comments due to the time restriction may be submitted in writing to the Clerk.

At no time shall this question period be taken by members of the audience to make speeches or accusations.
8. Report from the United Counties of Prescott and Russell

9.	Committee/Staff Reports	
9.1	Transfer from the reserves for emergency repairs at the Clarence-Rockland Public Library	25
9.2	Operating and Capital Program for the 2017 Waste Budget	37
	a. Industrial, Commercial and Institutional (IC&I) Waste Collection	57
	b. Leaf & Yard Waste Collection	71
10.	Other items	
10.1	Heritage Advisory Committee Annual Report	77
11.	Adjournment	



CORPORATION DE LA CITÉ DE
CLARENCE-ROCKLAND
COMITÉ PLÉNIER

le 6 mars 2017, 20 h 00

Salle du Conseil

415 rue Lemay Street, Clarence Creek, Ont.

Pages

1. Ouverture de la réunion
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Déclarations d'intérêts pécuniaires
4. Délégations / Présentations
 - 4.1 Présentation du rapport annuelle de Toursme Prescott-Russell par M. Martin Lacelle 5
5. Pétitions / Correspondance
 - 5.1 Demande de proclamation de l'Association canadienne des infirmières en oncologie 21
6. Avis de motion
 - 6.1 Résolution présentée par la conseillère Krysta Simard au sujet des permis d'affaires 23
7. Période de Questions/Commentaires

Note: Les membres du public sont invités à se rendre au podium et après avoir reçu la permission du président de l'assemblée, doivent se nommer et adresser leur question et/ou commentaire sur tout sujet qui est relié à n'importe quel item qui figure à l'ordre du jour au président de réunion.

Le temps maximal accordé pour une question/commentaire dans toutes circonstances est de trois (3) minutes par personne par réunion. Il y aura un maximum de 30 minutes consacrés à la période de questions/ commentaires. Toutes questions et/ou commentaires qui n'ont pas été adressés par faute de temps peuvent être soumis par écrit à la greffière.

En aucun cas, cette période de questions/ commentaires ne peut être utilisée par les membres du public pour faire des discours ou porter des accusations.
8. Rapport des Comtés unis de Prescott et Russell

9.	Rapports des Comités/Services	
9.1	Transfert du fonds de réserve pour des travaux d'urgence à la Bibliothèque publique de Clarence-Rockland	25
9.2	Budget d'opération et d'immobilisation 2017 pour la collecte des déchets	37
	a. Collecte des déchets des secteurs industriel, commercial et institutionnel	57
	b. Collecte de feuilles et débris de jardin	71
10.	Autres items	
10.1	Rapport annuel du Comité consultatif du patrimoine	77
11.	Ajournement	